I

(Besluiten waarvan de publikatie voorwaarde is voor de toepassing)

VERORDENING (EEG) Nr. 3500/73 VAN DE RAAD

van 18 december 1973

betreffende de opening, de verdeling en de wijze van beheer van communautaire tariefcontingenten voor bepaalde produkten van oorsprong uit ontwikkelingslanden

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Gezien het advies van het Europese Parlement,

Overwegende dat de Europese Economische Gemeenschap in het kader van de UNCTAD een aanbod heeft gedaan betreffende de verlening van tariefpreferenties voor industriële eindprodukten en halffabrikaten uit de ontwikkelingslanden; dat de in het aanbod beoogde voorkeursbehandeling in het algemeen betrekking heeft op alle industriële eindprodukten en halffabrikaten van de hoofdstukken 25 tot en met 99 van de Nomenclatuur van Brussel, van oorsprong uit de ontwikkelingslanden; dat deze preferentie bestaat in vrijstelling van invoerrechten; dat voor de invoer onder de preferentieregeling plafonds gelden, welke per produkt ad valorem worden vastgesteld aan de hand van voor alle produkten uniforme elementen; dat, ten einde de preferentie ten behoeve van het ontwikkelingsland of de ontwikkelingslanden met het grootste concurrentievermogen te beperken en een wezenlijk aandeel ervan te reserveren voor de ontwikkelingslanden met een geringer concurrentievermogen, de onder de preferentieregeling vallende invoer van oorsprong uit een enkel ontwikkelingsland voor een bepaald produkt in de regel niet meer zou mogen bedragen dan 50 % van het voor dat produkt vastgestelde plafond;

Overwegende dat volgens het betrokken aanbod de jaarlijkse plafonds over het algemeen worden berekend op basis van de gezamenlijke waarde van de cif-invoer voor 1968 uit de door deze regeling begunstigde landen, met uitzondering van die waarvoor reeds andere door de Gemeenschap toegekende preferentiële tariefstelsels gelden, (basishoeveelheid), verhoogd met 5 % van de waarde van de cif-invoer uit andere landen, alsmede uit die waarvoor genoemde stelsels reeds gelden, (aanvullende hoeveelheid); dat deze aanvullende hoeveelheid variabel is en jaarlijks wordt berekend op basis van de laatste beschikbare cijfers, zonder dat daaruit echter een verlaging van het plafond mag resulteren;

Overwegende dat het betrokken aanbod een clausule bevat, bepalende dat de Gemeenschap dit aanbod heeft gedaan in de veronderstelling dat alle belangrijke industrielanden die lid zijn van de O.E.S.O. deelnemen in de toekenning van de preferenties en zich hiervoor in vergelijkbare mate inspannen; dat uit de conclusies waartoe men binnen de UNCTAD gezamenlijk is gekomen blijkt dat dit aanbod, hoewel van tijdelijke aard, geen verplichting inhoudt en later in zijn geheel of gedeeltelijk kan worden ingetrokken: dat deze mogelijkheid onder andere kan worden aangewend om verbetering te brengen in ongunstige situaties die in de geassocieerde landen zouden kunnen ontstaan ten gevolge van de toepassing van het stelsel van de algemene preferenties;

Voorts overwegende dat de Conferentie van Staatshoofden of Regeringsleiders van de Lid-Staten en toetredende Lid-Staten van de Europese Gemeenschappen, gehouden te Parijs van 19 tot en met 21 oktober 1972, de Instellingen van de Gemeenschap en de Lid-Staten heeft verzocht geleidelijk een globaal beleid van ontwikkelingssamenwerking op wereldniveau ten uitvoer te leggen, beleid dat met name een verbetering van de algemene preferenties inhoudt met het doel een regelmatige toeneming te bewerkstelligen van de invoer van industrieprodukten uit de ontwikkelingslanden;

Overwegende dat de tariefpreferenties onder de hierboven gedefinieerde voorwaarden zijn toegepast vanaf het tweede halfjaar van 1971 en dat ze ook in 1974 moeten worden toegepast; dat de hierboven genoemde basishoeveelheden en aanvullende hoeveelheden volgens het desbetreffende aanbod en de eerder genoemde verbetering van het preferentiële stelsel over het algemeen betrekking hebben op 1971;

Overwegende dat het stelsel van algemene preferenties overeenkomstig Protocol nr. 23 dat gehecht is aan de Toetredingsakte [1], met ingang van 1 januari 1974 integraal toepasselijk is in de nieuwe Lid-Staten;

Overwegende dat derhalve de Gemeenschap voor de produkten welke voorkomen in bijlage A, van oor-

[1] PB nr. L 73 van 27. 3. 1972, blz. 14.

sprong uit de landen en gebieden vermeld in bijlage B, voor 1974 communautaire tariefcontingenten dient te openen, welke van invoerrechten zijn vrijgesteld tot de voor elk van deze produkten in rekeneenheden aangegeven bedragen;

Overwegende dat de afboekingen op elk van deze tariefcontingenten voor de produkten van oorsprong uit één van bovengenoemde landen en gebieden beperkt moeten blijven tot een bepaald percentage van het bedrag van het contingent; dat deze tariefcontingenten dienen te worden voorbehouden aan de produkten van oorsprong uit de betreffende landen en gebieden, waarbij het begrip „produkten van oorsprong" moet worden vastgesteld volgens de procedure van artikel 14 van Verordening (EEG) nr. 802/68 van de Raad van 27 juni 1968 betreffende de gemeenschappelijke definitie van het begrip „oorsprong van goederen" (1);

Overwegende dat men name dient te worden gewaarborgd, dat alle importeurs van de Gemeenschap te allen tijde en in gelijke mate toegang hebben tot genoemde contingenten en dat het aan deze contingenten verbonden recht zonder onderbreking wordt toegepast op alle invoer van de betrokken produkten in alle Lid-Staten tot deze tariefcontingenten geheel zijn uitgeput; dat het communautaire karakter van genoemde contingenten in het licht van de hierboven uiteengezette beginselen lijkt gewaarborgd wanneer bij het benutten van deze communautaire tariefcontingenten van een verdeling over de Lid-Staten wordt uitgegaan; dat daartoe bovendien in het kader van dit stelsel van aanwending slechts die produkten daadwerkelijk kunnen worden afgeboekt, die bij de douane ten invoer tot verbruik worden aangegeven en vergezeld zijn van een certificaat van oorsprong;

Overwegende, dat toepassing van de algemeen aangewende principes inzake de verdeling van de tot heden geopende communautaire tariefcontingenten in het onderhavige geval — rekening houdend met de gevarieerdheid der produkten en met de nauwkeurige opgave van de begunstigde landen en gebieden — zeer moeilijke berekeningen tot gevolg heeft, en dit te meer daar de benodigde statistische gegevens soms onvolledig of onvoldoende nauwkeurig en representatief zijn; dat de tijd die deze berekeningen vergen niet in overeenstemming is te brengen met de vereiste continuïteit in het ten uitvoer leggen van de betrokken tariefpreferenties; dat het in deze omstandigheden in dit stadium juist voorkomt om gebruik te maken van een forfaitaire sleutel voor de verdeling van de betrokken communautaire tariefcontingenten over de Lid-Staten; dat, op grond van algemeen economische criteria betreffende de buitenlandse handel, het bruto nationaal produkt en de bevolking, de percentages van de aanvankelijke aandelen van de verschillende Lid-Staten in de bedragen van de contingenten voor de betrokken contingentsperiode als volgt zijn vast te stellen:

Duitsland	27,5 %
Benelux	10,5 %
Frankrijk	19,0 %
Italië	15,0 %
Denemarken	5,0 %
Ierland	1,0 %
Verenigd Koninkrijk	22,0 %

dat voornoemde percentages evenwel de reeds beschikbare, nauwkeuriger gegevens betreffende het handelsverkeer in duplex-, triplex- en multiplexhout en met fineer bekleed hout van post 44.15 van het gemeenschappelijk douanetarief in aanmerking genomen, respectievelijk als volgt moeten worden aangepast: 10,2 %, 8,6 %, 3,0 %, 2,1 %, 6,8 %, 0,8 %, 68,5 %;

Overwegende dat, wat de deelneming van de Lid-Staten in het communautaire tariefcontingent voor duplex-, triplex- en multiplexhout en met fineer bekleed hout van post 44.15 betreft, bovendien rekening dient te worden gehouden met het feit dat de invoer in het Verenigd Koninkrijk uit ontwikkelingslanden, zoals Maleisië en Singapore, de afgelopen jaren een zeer hoog stijgingspercentage laat zien; dat de invoering van de heffing van een douanerecht bij de binnenkomst van deze produkten op de markt van deze Lid-Staat de traditionele handelsstromen zou kunnen verleggen ten nadele van de ontwikkelingslanden die tot dusver vrijdom van recht genoten; dat deze bijzondere situatie een verhoging rechtvaardigt van het quotum van deze Lid-Staat, zonder beperking van de toegang hiertoe voor de voor de algemene preferenties in aanmerking komende landen ;

Overwegende dat het mogelijk lijkt om, zonder daarom afbreuk te doen aan het communautaire karakter van de betrokken tariefcontingenten, tijdelijk een stelsel voor de benutting van de contingenten vast te stellen dat op één enkele verdeling over de Lid-Staten berust; dat bovendien de bij deze verordening aangenomen verdeling geenszins vooruitloopt op de mogelijkheid om tot de normale wijze van verdeling van de communautaire tariefcontingenten, met inbegrip van een reserve, terug te keren; dat op dit moment deze verdeling volgens voornoemde percentages lijkt te kunnen geschieden;

Overwegende dat het percentage van het aandeel der Lid-Staten in de communautaire tariefcontingenten, gezien de duur en de bedragen ervan, in dit geval een gelijke toegang tot de contingenten van de importeurs der Gemeenschap niet in het geding lijkt te brengen; dat het om dezelfde redenen juist lijkt, aan iedere Lid-Staat de keuze van het beheersstelsel van zijn quotum over te laten;

Overwegende dat, aangezien het Koninkrijk België, het Koninkrijk der Nederlanden en het Groothertogdom Luxemburg verenigd zijn in en vertegenwoordigd worden door de Benelux Economische Unie, elke handeling met betrekking tot het beheer van de aan de genoemde Economische Unie toege-

(1) PB nr. L 148 van 28. 6. 1968, blz. 1.

wezen quota kan worden verricht door één van haar leden,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

1. Met ingang van 1 januari en tot en met 31 december 1974 worden de rechten van het gemeenschappelijk douanetarief en de rechten van de tarieven van de nieuwe Lid-Staten welke betrekking hebben op de produkten vermeld in bijlage A volledig geschorst in het kader van communautaire tariefcontingenten waarvan het bedrag, uitgedrukt in rekeneenheden, voor elk van deze produkten in kolom 3 van genoemde bijlage is aangegeven.

2. De toegang tot elk van deze tariefcontingenten geldt uitsluitend voor produkten van oorsprong uit de in bijlage B vermelde landen en gebieden. De invoer evenwel waarvoor reeds vrijstelling van douanerechten geldt uit hoofde van een ander door de Gemeenschap toegekend preferentieel tariefstelsel kan niet worden afgeboekt op deze tariefcontingenten. Het begrip „goederen van oorsprong" wordt ter toepassing van deze verordening vastgesteld volgens de procedure voorgeschreven in artikel 14 van Verordening (EEG) nr. 802/68.

3. Elk van de landen en gebieden waarvan in lid 2 sprake is kan slechts een beperkt gedeelte van elk van de hierboven aangegeven tariefcontingenten worden toegewezen, en wel tot het maximumbedrag dat voor elk van de categorieën van produkten in kolom 4 van bijlage A in procenten en in rekeneenheden is aangegeven.

4. Iedere wijziging van bijlage B, met name door toevoeging van nieuwe door de tariefpreferenties begunstigde landen en gebieden, kan leiden tot een overeenkomstige wijziging van de bedragen der contingenten en van de maximumbedragen vermeld in de kolommen 3 en 4 van bijlage A.

Artikel 2

1. Behoudens de eventuele instelling van een reserve in de loop van het jaar, worden de in artikel 1 genoemde communautaire tariefcontingenten verdeeld in quota, waarvan het bedrag per Lid-Staat overeenstemt met de in kolom 5 van bijlage A voor iedere categorie van produkten aangegeven waarden.

2. Het voor de produkten van post 44.15 aan het Verenigd Koninkrijk toegekende quotum wordt verhoogd met een bedrag vermeld in een voetnoot van bedoelde bijlage. Het bepaalde in lid 3, van artikel 1, is niet van toepassing op deze verhoging.

Artikel 3

1. De Lid-Staten waarborgen aan de op hun grondgebied gevestigde importeurs der betrokken produkten vrije toegang tot het hun toegewezen quotum.

2. De daadwerkelijke uitputtingsgraad van de quota der Lid-Staten wordt vastgesteld op grond van de invoer van de betrokken produkten, welke bij de douane ten invoer tot verbruik worden aangegeven volgens de douanewaarde van de genoemde produkten, en vergezeld zijn van een certificaat van oorsprong dat conform is aan de in artikel 1, lid 2, bedoelde regels.

3. Een produkt kan slechts in het kader van tariefcontingenten worden ingevoerd indien het in lid 2 bedoelde certificaat van oorsprong is overgelegd vóór de datum van wederinstelling van de heffing der rechten.

Artikel 4

De Commissie neemt alle dienstige maatregelen opdat het in artikel 1, lid 3, bedoelde maximumbedrag in acht wordt genomen; wanneer op het niveau van de Gemeenschap de ingevoerde hoeveelheden van de produkten van oorsprong uit een van de in bijlage B genoemde landen en gebieden zijn afgeboekt op een van de communautaire tariefcontingenten, en daarbij het in kolom 4 van bijlage A vermelde maximum wordt bereikt, deelt de Commissie de Lid-Staten onverwijld de datum mede waarop, rekening houdende met dit feit, het normale tarief weer moet worden ingesteld ten opzichte van het betrokken land of gebied. Deze mededeling wordt bekendgemaakt in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen.*

Artikel 5

De Lid-Staten verstrekken de Commissie periodiek een opgave van de invoer van de betrokken produkten die daadwerkelijk op hun quota is afgeboekt.

Artikel 6

De Lid-Staten en de Commissie werken nauw samen om te bereiken dat de bepalingen van de vorenstaande artikelen worden nagekomen.

Artikel 7

Deze verordening treedt in werking op 1 januari 1974.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 18 december 1973.

Voor de Raad
De Voorzitter
I. NØRGAARD

BIJLAGE A

Lijst van produkten waarvoor in het kader van de algemene tariefpreferenties ten behoeve van ontwikkelingslanden en -gebieden communautaire tariefcontingenten met vrijdom van recht gelden

Volgnummer	Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief (1)	Omschrijving (2)	Bedrag van het contingent (in rekeneenheden) (3)	Maximumbedrag per land (4)		Bedrag van de aan de Lid-Staten toegewezen quota (in rekeneenheden) (5)	
				in %	in rekeneenheden		
1	28.27	Loodoxyden; loodmenie (rode menie, kristalmenie, oranje menie, enz.)	4 170 000	20	834 000	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	1 146 750 437 850 792 300 625 500 208 500 41 700 917 400
2	28.56	Carbiden (siliciumcarbide, boriumcarbide; metaalcarbiden, enz.) C. Calciumcarbiden	649 000	30	194 600	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	178 475 68 145 123 310 97 350 32 450 6 490 142 780
3	31.02	Minerale of chemische stikstofhoudende meststoffen: B. Ureum met een gehalte aan stikstof van meer dan 45 gewichtspercenten, berekend op het watervrije droge produkt	108 000	20	21 600	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	29 700 11 340 20 520 16 200 5 400 1 080 23 760
4	31.02	Minerale of chemische stikstofhoudende meststoffen: C. andere	2 503 000	20	500 600	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	688 325 262 815 475 570 375 450 125 150 25 030 550 660
5	31.05	Andere meststoffen; produkten bedoeld bij een der posten van dit Hoofdstuk, in tabletten of in dergelijke vormen, dan wel in verpakkingen met een brutogewicht van niet meer dan 10 kg: A. andere meststoffen: I. bevattende de drie vruchtbaarmakende zelfstandigheden: stikstof, fosfor en kalium	2 678 000	20	535 600	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	736 450 281 190 508 820 401 700 133 900 26 780 589 160

Volgnummer	Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief (1)	Omschrijving (2)	Bedrag van het contingent (in rekeneenheden) (3)	Maximumbedrag per land of gebied (4)		Bedrag van de aan de Lid-Staten toegewezen quota (in rekeneenheden) (5)	
				in %	in rekeneenheden		
	31.05 *(vervolg)*	II. bevattende de twee vruchtbaarmakende zelfstandigheden: stikstof en fosfor III. bevattende de twee vruchtbaarmakende zelfstandigheden: stikstof en kalium b) andere IV. andere B. Produkten bedoeld bij een der posten van dit Hoofdstuk, in tabletten of in dergelijke vormen, dan wel in verpakkingen met een brutogewicht van niet meer dan 10 kg					
6	39.03	Geregenereerde cellulose; cellulose-nitraat, cellulose-acetaat en andere cellulose-esters, cellulose-ethers en andere chemische derivaten van cellulose, al dan niet geplastificeerd (celloïdine en collodion, celluloïd, enz.); vulkaniet en vulcanfiber: B. andere: I. geregenereerde cellulose	1 394 000	30	418 200	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	383 350 146 370 264 860 209 100 69 700 13 940 306 680
7	39.03	Geregenereerde cellulose; cellulosenitraat, cellulose-acetaat en andere cellulose-esters, cellulose-ethers en andere chemische derivaten van cellulose, al dan niet geplastificeerd (celloïdine en collodion, celluloïd, enz.); vulkaniet of vulcanfiber: B. andere: II. cellulosenitraat	458 000	20	91 600	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	125 950 48 090 87 020 68 700 22 900 4 580 100 760
8	40.11	Banden en velglinten, van niet geharde gevulcaniseerde rubber, voor wielen van alle soorten; verwisselbare loopvlakken voor banden, van niet geharde gevulcaniseerde rubber	12 335 000	30	3 700 500	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	3 392 125 1 295 175 2 343 650 1 850 250 616 750 123 350 2 713 700
9	41.02	Leder en voorgelooide huiden en vellen, van runderen (buffels daaronder begrepen) en van paarden en van paardachtigen met uitzondering van de produkten bedoeld bij de posten 41.06 tot en met 41.08: ex B. andere, met uitzondering van huiden en vellen, enkel voorgelooid	14 379 000	30	4 313 700	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	3 954 225 1 509 795 2 732 010 2 156 850 718 950 143 790 3 163 380

Volgnummer	Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief (1)	Omschrijving (2)	Bedrag van het contingent (in rekeneenheden) (3)	Maximumbedrag per land of gebied (4)		Bedrag van de aan de Lid-Staten toegewezen quota (in rekeneenheden) (5)	
				in %	in rekeneenheden		
10	42.02	Reisartikelen (reiskoffers, valiezen, hoededozen, reiszakken, rugzakken, enz.), boodschappentassen, dameshandtassen, tekenportefeuilles, aktentassen, geldbeurzen en portemonnaies, toiletdozen en toiletzakjes, gereedschapstassen en gereedschapszakken, tabakszakken, foedralen, etuis, kistjes, dozen en koffers (voor wapens, muziekinstrumenten, kijkers, juwelen, flacons, boorden, schoenen, borstels, enz.) en dergelijke bergingsmiddelen, van leder, van kunstleder, van vulcanfiber, van kunstmatige plastische stoffen in vellen, van karton of van textiel: A. van kunstmatige plastische stoffen in vellen	4 470 000	30	1 341 000	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	1 229 250 469 350 849 300 670 500 223 500 44 700 983 400
11	42.02	Reisartikelen (reiskoffers, valiezen, hoededozen, reiszakken, rugzakken, enz.), boodschappentassen, dameshandtassen, tekenportefeuilles, aktentassen, geldbeurzen en portemonnaies, toiletdozen en toiletzakjes, gereedschapstassen en gereedschapszakken, tabakszakken, foedralen, etuis, kistjes, dozen en koffers (voor wapens, muziekinstrumenten, kijkers, juwelen, flacons, boorden, schoenen, borstels, enz.), en dergelijke bergingsmiddelen, van leder, van kunstleder, van vulcanfiber, van kunstmatige plastische stoffen in vellen, van karton of van textiel: B. van andere stoffen	9 465 000	30	2 839 500	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	2 602 875 993 825 1 798 350 1 419 750 473 250 94 650 2 082 300
12	42.03	Kleding en kledingtoebehoren, van leder of van kunstleder: B. Handschoenen en wanten: I. Werkhandschoenen en -wanten	6 399 000	30	1 919 700	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	1 759 725 671 895 1 215 810 959 850 319 950 63 990 1 407 780
13	42.03	Kleding en kledingtoebehoren, van leder of van kunstleder: A. Kleding B. Handschoenen en wanten: II. Sporthandschoenen en -wanten III. andere C. andere kledingtoebehoren	4 971 000	30	1 491 300	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	1 367 025 521 955 944 490 745 650 248 550 49 710 1 093 620

Volgnummer	Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief (1)	Omschrijving (2)	Bedrag van het contingent (in rekeneenheden) (3)	Maximumbedrag per land of gebied (4)		Bedrag van de aan de Lid-Staten toegewezen quota (in rekeneenheden) (5)	
				in %	in rekeneenheden		
14	44.14	Hout, enkel overlangs gezaagd of enkel gesneden of geschild, met een dikte van 5 mm of minder; fineer en hout in platen, voor de vervaardiging van duplex-, triplex- en multiplexhout, met een dikte van 5 mm of minder: B. andere	18 712 000	50	9 356 000	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	5 145 800 1 964 760 3 555 280 2 806 800 935 600 187 120 4 116 640
15	44.15	Duplex-, triplex- en multiplexhout en met fineer bekleed hout, ook indien samengesteld met andere stoffen; inlegwerk van hout	23 000 000	30	6 900 000	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk (1)	2 346 000 1 978 000 690 000 483 000 1 564 000 184 000 15 755 000
16	46.03	Mandenmakerswerk, vervaardigd van vlechtstoffen of van artikelen bedoeld bij post 46.01 of bij post 46.02; werken van luffa (loofah)	9 023 000	30	2 706 900	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	2 481 325 947 415 1 714 370 1 353 450 451 150 90 230 1 985 060
17	48.01	Machinaal papier en machinaal karton, cellulosewatten daaronder begrepen, op rollen of in bladen: C. Kraftpapier en kraftkarton: II. ander	23 011 000	20	4 602 200	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	6 328 025 2 416 155 4 372 090 3 451 650 1 150 550 230 110 5 062 420
18	66.01	Paraplu's en parasols, alsmede wandelstokparaplu's, tuinparasols, parasoltenten en dergelijke	6 769 000	20	1 353 800	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	1 861 475 710 745 1 286 110 1 015 350 338 450 67 690 1 489 180
19	67.04	Pruiken, postiches, lokken en dergelijke artikelen van mensenhaar, van haar van dieren of van textiel; andere werken van mensenhaar (haarnetjes van mensenhaar daaronder begrepen)	30 736 000	20	6 147 200	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	8 452 400 3 227 280 5 839 840 4 610 400 1 536 800 307 360 6 761 920

(1) Krachtens artikel 2, lid 2, is dit quotum met 22 000 000 R.E. verhoogd.

Volgnummer	Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief (1)	Omschrijving (2)	Bedrag van het contingent (in rekeneenheden) (3)	Maximumbedrag per land of gebied (4)		Bedrag van de aan de Lid-Staten toegewezen quota (in rekeneenheden) (5)	
				in %	in rekeneenheden		
20	69.02	Vuurvaste stenen en tegels en andere soortgelijke vuurvaste vormstukken, voor constructiedoeleinden	8 466 000	20	1 693 200	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	2 328 150 888 930 1 608 540 1 269 900 423 300 84 660 1 862 520
21	69.11	Vaatwerk, huishoudelijke artikelen en toiletartikelen, van porselein	452 000	30	135 600	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	124 300 47 460 85 880 67 800 22 600 4 520 99 440
22	70.05	Getrokken of geblazen glas (z.g. vensterglas), onbewerkt (alsmede onbewerkt getrokken of geblazen geplateerd glas dat in één arbeidsgang is verkregen), in vierkante of rechthoekige platen	2 057 000	20	411 400	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	565 675 215 985 390 830 308 550 102 850 20 570 452 540
23	70.13	Glaswerk voor tafel-, keuken-, toilet- of kantoorgebruik, voor binnenhuisversiering of voor dergelijk gebruik, met uitzondering van de artikelen bedoeld bij post 70.19	3 290 000	20	658 000	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	904 750 345 450 625 100 493 500 164 500 32 900 723 800
24	71.16	Fancybijouterieën	7 181 000	30	2 154 300	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	1 974 775 754 005 1 364 390 1 077 150 359 050 71 810 1 579 820
25	73.18	Buizen en pijpen (ook indien niet afgewerkt), van ijzer of van staal, met uitzondering van de artikelen bedoeld bij post 73.19	7 631 000	30	2 289 300	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	2 098 525 801 255 1 449 890 1 144 650 381 550 76 310 1 678 820

Volgnummer	Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief (1)	Omschrijving (2)	Bedrag van het contingent (in rekeneenheden) (3)	Maximumbedrag per land of gebied (4)		Bedrag van de aan de Lid-Staten toegewezen quota (in rekeneenheden) (5)	
				in %	in rekeneenheden		
26	74.03	Staven, profielen en draad, massief, van koper	5 473 000	20	1 094 600	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	1 505 075 574 665 1 039 870 820 950 273 650 54 730 1 204 060
27	79.03	Platen, bladen en strippen, van zink, ongeacht de dikte; zinkpoeder en zinkschilfers: A. Platen, bladen en strippen	3 717 000	20	743 400	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	1 022 175 390 285 706 230 557 550 185 850 37 170 817 740
28	84.41	Naaimachines (voor weefsels, voor leder, voor schoeisel, enz.), meubelen voor naaimachines daaronder begrepen; naalden voor naaimachines: A. Naaimachines, meubelen voor naaimachines daaronder begrepen: I. Naaimachines die uitsluitend stiksteken kunnen vormen, waarvan de kop zonder de motor niet meer dan 16 kg of met de motor niet meer dan 17 kg weegt; koppen van naaimachines die uitsluitend stiksteken kunnen vormen, wegende zonder de motor niet meer dan 16 kg of met de motor niet meer dan 17 kg; b) andere	1 511 000	30	453 300	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	415 525 158 655 287 090 226 650 75 550 15 110 332 420
29	84.41	Naaimachines (voor weefsels, voor leder, voor schoeisel, enz.), meubelen voor naaimachines daaronder begrepen; naalden voor naaimachines: A. Naaimachines, meubelen voor naaimachines daaronder begrepen: III. Delen en onderdelen, meubelen voor naaimachines daaronder begrepen	811 000	30	243 300	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	223 025 85 155 154 090 121 650 40 550 8 110 178 420
30	85.01	Generatoren, elektromotoren en roterende omvormers; transformatoren en statische omvormers (gelijkrichters, enz.); smoorspoelen en zelfinductiespoelen: A. Generatoren, elektromotoren (ook indien uitgerust met snelheidsregelaar) en roterende omvormers: II. andere	10 455 000	20	2 091 000	Dutisland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	2 875 125 1 097 775 1 986 450 1 568 250 522 750 104 550 2 300 100

Volgnummer	Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief (1)	Omschrijving (2)	Bedrag van het contingent (in rekeneenheden) (3)	Maximumbedrag per land of gebied (4)		Bedrag van de aan de Lid-Staten toegewezen quota (in rekeneenheden) (5)	
				in %	in rekeneenheden		
31	85.03	Elektrische elementen en elektrische batterijen	3 862 000	30	1 158 600	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	1 062 050 405 510 733 780 579 300 193 100 38 620 849 640
32	85.10	Draagbare elektrische lampen, bestemd om met eigen energiebron te werken (met elementen of batterijen, met accumulatoren, met ingebouwde dynamo, enz.), andere, dan die bedoeld bij post 85.09: B. andere	3 145 000	30	943 500	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	864 875 330 225 597 550 471 750 157 250 31 450 691 900
33	85.15	Zend- en ontvangtoestellen voor radiotelefonie of voor radiotelegrafie; zend- en ontvangtoestellen voor de radio-omroep en de televisie (ontvangtoestellen met ingebouwd toestel voor het opnemen of voor het weergeven van geluid daaronder begrepen) en televisiecamera's; radio- en radartoestellen voor navigatiedoeleinden, voor plaatsbepaling, voor peiling, voor hoogtemeting of voor bediening op afstand: A. Zend- en ontvangtoestellen voor radiotelefonie of voor radiotelegrafie; zend- en ontvangtoestellen voor de radio-omroep en de televisie (ontvangtoestellen met ingebouwd toestel voor het opnemen of voor het weergeven van geluid daaronder begrepen) en televisiecamera's: III. Ontvangtoestellen, ook indien met ingebouwd toestel voor het opnemen of voor het weergeven van geluid C. Delen en onderdelen: III. andere	15 683 000	20	3 136 600	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	4 312 825 1 646 715 2 979 770 2 352 450 784 150 156 830 3 450 260
34	85.21	Elektronenbuizen (met verhitte kathode, met koude kathode of met fotokathode, andere dan die bedoeld bij post 85.20), zoals luchtledige, dan wel met damp of met gas gevulde buizen (kwikdampgelijkrichtbuizen daaronder begrepen), kathodestraalbuizen, buizen voor televisiecamera's, enz.; foto-elektrische cellen; gemonteerde piëzo-elektrische kristallen; dioden, transistors en dergelijke halfgeleider-elementen; elektronische microstructuren: D. Dioden, transistors en dergelijke halfgeleiderelementen; elektronische microstructuren E. Delen en onderdelen	5 392 000	30	1 617 600	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	1 482 800 566 160 1 024 480 808 800 269 600 53 920 1 186 240

Volgnummer	Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief (1)	Omschrijving (2)	Bedrag van het contingent (in rekeneenheden) (3)	Maximumbedrag per land of gebied (4)		Bedrag van de aan de Lid-Staten toegewezen quota (in rekeneenheden) (5)	
				in %	in rekeneenheden		
35	85.23	Geïsoleerde kabels (coaxiale kabels daaronder begrepen), draad, band, strippen, staven, enz., voor het geleiden van elektriciteit (ook indien gevernist of gelakt — zogenaamd emaildraad — of anodisch geoxydeerd), al dan niet voorzien van verbindingsstukken	7 213 000	30	2 163 900	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	1 983 575 757 365 1 370 470 1 081 950 360 650 72 130 1 586 860
36	87.14	Andere voertuigen zonder eigen beweegkracht en aanhangwagens voor voertuigen; delen en onderdelen daarvan: B. Aanhangwagens en opleggers: II. andere	8 548 000	20	1 709 600	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	2 350 700 897 540 1 624 120 1 282 200 427 400 85 480 1 880 560
37	90.05	Binocles en verrekijkers, ook indien met prisma's	1 884 000	20	376 800	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	518 100 197 820 357 960 282 600 94 200 18 840 414 480
38	92.11	Grammofonen, dicteermachines en andere toestellen voor het opnemen of voor het weergeven van geluid, alsmede platenspelers en dergelijke apparaten voor geluidsbanden en -draden, ook indien met weergavekop; toestellen voor het langs magnetische weg opnemen en weergeven van geluid en beelden voor televisie: A. Toestellen voor het opnemen of weergave van geluid	5 923 000	30	1 776 900	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	1 628 825 621 915 1 125 370 888 450 296 150 59 230 1 303 060
39	94.01	Stoelen, banken en andere zitmeubelen, ook indien zij als bedden kunnen dienen (met uitzondering van meubelen bedoeld bij post 94.02), alsmede delen daarvan: B. andere	14 414 000	20	2 882 800	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	3 963 850 1 513 470 2 738 660 2 162 100 720 700 144 140 3 171 080
40	94.03	Andere meubelen en delen daarvan	10 926 000	30	3 277 800	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	3 004 650 1 147 230 2 075 940 1 638 900 546 300 109 260 2 403 720

Volgnummer	Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief (1)	Omschrijving (2)	Bedrag van het contingent (in rekeneenheden) (3)	Maximumbedrag per land of gebied (4)		Bedrag van de aan de Lid-Staten toegewezen quota (in rekeneenheden) (5)	
				in %	in rekeneenheden		
41	97.02	Poppen van alle soorten	11 833 000	20	2 366 600	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	3 254 075 1 242 465 2 248 270 1 774 950 591 650 118 330 2 603 260
42	97.03	Ander speelgoed; modellen op schaal voor ontspanning	33 622 000	20	6 724 400	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	9 246 050 2 530 310 6 388 180 5 043 300 1 681 100 336 220 7 396 840
43	97.05	Ontspannings- en feestartikelen cotillonartikelen, fop- en schertsartikelen en benodigdheden voor het goochelen; artikelen en toebehoren, voor kerstboomversiering en dergelijke kerstfeestartikelen (imitatiekerstbomen, kerstkribben, ook indien gestoffeerd, beeldjes en andere voorwerpen voor kerststalletjes, imitatieblokken voor kerstvuur, kerstmannetjes, enz.)	4 030 000	20	806 000	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	1 108 250 423 150 765 700 604 500 201 500 40 300 886 600
44	98.15	Thermisch isolerende flessen en andere gemonteerde isothermische bergingsmiddelen, met vacuümisolatie; delen van deze bergingsmiddelen, met uitzondering van binnenflessen van glas	663 000	30	198 900	Duitsland Benelux Frankrijk Italië Denemarken Ierland Verenigd Koninkrijk	182 325 69 615 125 970 99 450 33 150 6 630 145 860

BIJLAGE B

Lijst van ontwikkelingslanden en -gebieden die algemene tariefpreferenties genieten

ONAFHANKELIJKE LANDEN

Afghanistan
Algerië
Arabische Republiek Egypte
Arabische Republiek Jemen
Argentinië
Bahama-eilanden
Bahrein
Bangla Desh
Barbados
Bhoetan
Birma
Bolivia
Botswana
Boven-Volta
Brazilië
Burundi
Centraalafrikaanse Republiek
Chili
Columbia
Costa Rica
Cuba
Cyprus
Dahomey
Democratische Volksrepubliek Jemen
Dominicaanse Republiek
El Salvador
Equatoriaal Guinea
Ecuador
Ethiopië
Fidji
Filippijnen
Gaboen
Gambia
Ghana
Guatemala
Guinea
Guyana
Haïti
Honduras
India
Indonesië
Irak
Iran
Ivoorkust
Jamaïca
Joegoslavië
Jordanië
Kameroen
Katar
Kenia
Khmerrepubliek
Koeweit
Kongo (Volksrepubliek)
Korea (Zuid)
Laos
Lesotho
Libanon
Liberia
Libië
Madagaskar
Malawi
Malediven
Maleisië
Mali
Marokko
Mauretanië
Mauritius
Mexico
Nauru
Nepal
Nicaragua
Niger
Nigeria
Oeganda
Oman
Pakistan
Panama
Paraguay
Peru
Rwanda
Saoedi-Arabië
Senegal
Sierra Leone
Singapore
Soedan
Somalia
Sri Lanka
Swaziland
Syrië
Tanzanië
Thailand
Togo
Tonga
Trinidad en Tobago
Tsjaad
Tunesië
Uruguay
Venezuela
Verenigde Arabische Emiraten:
- Aboe Dhabi
- Dubai
- Ras-al-Khaimah
- Fujairah
- Ajman
- Sjardja
- Umm al Quaiwan

Vietnamese Republiek
West-Samoa
Zaïre
Zambia

LANDEN EN GEBIEDEN

afhankelijk van of beheerd door of waarvan de buitenlandse betrekkingen geheel of gedeeltelijk worden waargenomen door Lid-Staten van de Gemeenschap of derde landen

Afar- en Issagebied
Angola (met inbegrip van Cabinda)
Australisch grondgebied in het Zuidpoolgebied
Belize
Benedenswindse eilanden (1)
Bermuda eilanden
Bovenwindse eilanden (2)
Brits grondgebied in de Indische Oceaan (Aldabra, Desroches eilanden, Farquhar, Tchagos eilanden)
Brits grondgebied in het Zuidpoolgebied
Brits Oceanië (3)
Brunei
Cayman eilanden en onderhorigheden
Christmas (eiland)
Comoren archipel
Corn en Swan eilanden
Eilanden in de Stille Oceaan onder beheer of mandaat van de Verenigde Staten van Amerika (4)
Falkland eilanden en onderhorigheden
Franse Zuidpoolgebieden
Frans Polynesië
Gibraltar
Heard en MacDonald eilanden
Hongkong
Kaapverdische eilanden
Kokos-(Keeling) eilanden
Macao
Mozambique
Nederlandse Antillen
Nieuw-Caledonië en onderhorigheden
Nieuw-Zeeland, grondgebieden onderhorig aan (Cook eilanden, Niue eilanden, Tokelaoe eilanden, Ross)
Norfolk (eiland)
Papoea Nieuw-Guinea
Portugees Guinea
Portugees Timor
Principe en Sao Tomé (eilanden)
Saint-Pierre en Miquelon
Sikkim
Seychellen (met inbegrip van de Amiranten)
Sint-Helena (eiland) (met inbegrip van Ascension, Diego Alvarez of Gough, Tristan da Cunha)
Spaans grondgebied in Afrika
Suriname
Turks en Caicos eilanden
Virginische eilanden van de Verenigde Staten (eilanden St. Croix, St. Thomas, St. John, enz.)
Wallis archipel en Futuna eiland

Opmerking: bovenstaande lijsten kunnen later worden gewijzigd, rekening houdend met veranderingen in de internationale status van landen of gebieden.

---

(1) Antigua, Monserrat, St. Christoffel en Nevis, Anguilla, (Britse) Virginische eilanden.
(2) Dominica, Granada, St. Lucia, St. Vincent.
(3) De Gilbert en Ellice eilanden, de Britse Salomons eilanden, het condominium van de Nieuwe Hebriden en Pitcairn.
(4) De eilanden in de Stille Oceaan onder beheer van de Verenigde Staten omvatten: Goeam, Amerikaans Samoa met inbegrip van het eiland Swains), de Midway eilanden, de eilanden Johnston en Sand, het eiland Wake; de eilanden onder mandaat: de Carolinen, de Marianen en de Marshall eilanden.